

El català i la Unió Europea. — Amb aquest títol, els dies 19 i 20 d'octubre de 2004 va tenir lloc al Centre de Cultura Contemporània de Barcelona el seminari organitzat pel Consorci Universitat Internacional Menéndez Pelayo de Barcelona – Centre Ernest Lluch, sota la direcció de Joan Martí i Castell, membre de l'Institut d'Estudis Catalans i president de la Secció Filològica d'aquesta institució. En fou el secretari científic Josep M. Mestres, cap de l'Oficina de Correcció i Assessorament Lingüístics de l'IEC.

En l'Europa actual, aglutinada com no ho havia estat mai gràcies a la creació de la Unió pel Tractat de Maastricht, que se signà el 7 de febrer de 1992 i entrà en vigor l'1 de novembre de 1993, els vint-i-cinc estats que la componien l'any 2004 han anat compartint progressivament ciutadania, mercats, legislació i fins moneda, amb l'esperança que algun dia podran esdevenir una sola realitat dins la diversitat cultural i social que la caracteritza.

Els catalans, com a realitat cultural i lingüística que abraça un nombre considerable de ciutadans, han palesat sempre aquesta vocació europea, que ha topat repetidament amb les restriccions imposades per una visió massa restrictiva del concepte d'estat, que ha negligit la importància i l'aportació dels pobles i les nacions sense estat que fan part també d'aquesta Unió Europea que ha començat a caminar.

Aquest seminari serví de marc per a una reflexió enriquidora sobre el respecte i la valoració de les diferències dins la Unió, i també sobre el desencís que provoca la constatació reiterada de la pervivència de posicions excloents, amb vista a una construcció plural de la UE en què tothom es pugui sentir art i part i es pugui donar de debò compliment al lema europeu «Units en la diversitat».

La sessió inaugural del seminari fou a càrrec de Francesca Puigpelat, directora acadèmica del CUIMPB-CEL, que saludà els assistents i donà pas a les lliçons previstes en el programa.

Per ordre d'intervenció, els títols de les sessions i els professors que les van impartir corresponents al primer dia del seminari foren els següents: *El multilingüisme a Europa: tendències recents*, per Isidor Marí, director dels Estudis d'Humanitats i Filologia de la Universitat Oberta de Catalunya i membre de l'Institut d'Estudis Catalans; *La comunitat sociolingüística. Una necessitat peremptòria en el marc de la projecció europea de la catalanofonia*, per Miquel Àngel Pradilla, professor titular del Departament de Filologia Catalana de la Universitat Rovira i Virgili; *El català i Europa: comparacions odioses*, per Joan F. Mira, antropòleg, i escriptor i membre de l'Institut d'Estudis Catalans i *Catalanitzar Europa o recatalanitzar els Països Catalans? (dietari del sofert catalanòfon)*, per Josep M. Mestres, lingüista i traductor intèrpret jurat.

Així mateix, el dia 20 les lliçons següents foren impartides pels professors que s'esmenten a continuació: *La Constitució per a Europa i el règim lingüístic de la Unió Europea*, per Antoni Milian i Massana, catedràtic de Dret Administratiu de la Universitat de Barcelona i director de la *Revista de Llengua i Dret*; *Les llengües i el procés de mundialització*, per Salvador Giner, catedràtic de Sociologia de la Universitat de Barcelona i vicepresident de l'Institut d'Estudis Catalans; *El règim juridicolingüístic a la Unió Europea: el principi de la diversitat lingüística i la Constitució europea*, per Jaume Vernet, catedràtic de Dret Constitucional de la Universitat Rovira i Virgili i membre del Consell Consultiu de la Generalitat de Catalunya; *Com podem prestigiar la presència del català a Europa*, per Miquel Siguan, catedràtic emèrit de la Universitat de Barcelona, i «...*Un home d'estrany e incògnit*» idioma: *globalització i mapes de llengües en el segle XXI*, per Josep M. Nadal, catedràtic de Filologia Catalana de la Universitat de Girona.

Es clougé el seminari amb una conferència magistral titulada *Una llengua per a Europa*, a càrrec de Josep Bargalló, conseller en cap de la Generalitat de Catalunya, i una taula rodona en què intervingueren Joan Martí i Castell, com a moderador, Salvador Giner, Isidor Marí, Antoni Milian, Miquel Siguan i Jaume Vernet. [J. M. M. i S.]